

گۆڭ قارى كۆلۈن ژمارى 6

ناوهر ك

هەخە، لۆكۆپىنەو، وتار و گۆڭوگ:

— شىعىرى گەنج: بوونكى سەرنجەككەشە نەك خەكردنە بە سەرنجەككەش: هەندىرەن

— ئايدا گۆڭانى كۆتايى چارەنووسى ھۆي ئەدەبىي ھەمان دەگەڭ؟/ عىزەت قەمماوى، لە غارەبىيەو: شاۋا عەبدۇللا
— ئاۋدانلۇڭ بىك بىلەن ئىدى نەۋان كۆمەنسىيى و ئىدەب؛ شىكردنە بىك تىرىدە/ بىشى دوۋم: كاروان مەمەد عەزىز
— گۆڭى سەفيا بىرەو جىهان، تەماس ئىسپەك و ھانا سكرىكەرود: لى نەروچىيەو: ئازا ھوسەن

— مىرزا بىرەو/ ن: سامۇل ئىرە، لى ئىنگلىزىيەو: شاۋا عەبدۇللا

— غەمگىنى بىلەستە بىرەو/ بارودەخى مەڭرەو/ گۆڭوگ لەگە ھەماننووس كاز ئىشىگور، لە غارەبىيەو: عوسمان ياسىن

مەلەفى چىرەك: چىرەكى چىرەكنووسانى ئازاڭ كوردستان.

- قەلەن بەھگران/ لوقمان يوسىف
- بىرەنەكە نايە ھەق/ نووسەر: فەواز عەبدۇل
- ۋەلاتەكى وندا/ نووسەر: فەواز عەبدۇل
- چىرەكەك گەلەرى- دەرد/ مەمەد ھەمەكچەر
- چىرەكەك گەلەرى/ مەمەد ھەمەكچەر
- مەنا بىشكا/ عەباس مووسا

-
- ھەموو مىندا ئانى خۇدا دىتوانن سەما بىكەن/ ھارەكى مەراكامى، لى ئىنگلىزىيەو: ھەمەكچەر

شىعىر:

— شەۋنام، بىلەن تامى ئىشەنە/ بىشەۋا كاكەي

— بـشـينـد کـانـی تـمـووز/ شـاخـوان ئـحمـد
— “عـزـر بـانـيـك وشـه”؛ لـ بـشـت هـر ژـمار بـك، مـمـكـيـك/ مـير
خـوشـيد
— تـارژـنـكـي غـمـگـين و سـزـانـيد کـي بـير/ هـاو کـار نـه سـره دـين
— گـوما نـه کـان/ هـاو کـار نـه سـره دـين

▪ وـنـا کـردنـي خـونـكـي لـ بـيرنـكـرا و لـنـو شـمـمـند فـردا/ ئـار تـور
مـمـد، لـه ئـينـگـليز بـيـهـوه: سـرـان مـحـمـد

شـانـ:

— تـاز گـريـ لـ شـانـ نـامـي “دـوا هـمـين شـريـتي کـراپ” يـ سـامـل
بـكـتـدا/ جـمـس بـر تـس، لـه فـارسيـهـوه: هـونـر شـاه
— دـوا هـمـين شـريـتي کـراپ/ ن: سـامـول بـكـت، لـه فـارسيـهـوه: هـونـر
شـاه
— لـه جـاو بـوانـي گـدـدا: لـوئـس گـردن لـه فـارسيـهـوه: هـونـر
شـاه

▪ بـكـت و لـ جـاو بـوانـي گـدـدا/ دـكـتـر ئـحمـد کـامـباي، لـه
فـارسيـهـوه: هـونـر شـاه

شـوه کـاريـ:

— شـوه کـاري کـوردـي حـوله کـه “مـونـير عـوزـر قـه سـاب”/ ئـا: بـه شـير سـه بـري
بـتـاني، لـه ئـينـگـليز بـيـهـوه: گـهـا يـي
— شـوه کـاري بـي شـش (اگـه يـان دـنـي سـر بـخـي لـلا يـن جـن تـر مـد)/
بـاو سـتـايـتي، لـه ئـينـگـليز بـيـهـوه: ئـه مـير هـ مـمـر نـه يـي
▪ سـهـرنـج و تـبـيني بـ نـاردنـي بـا بـهـت بـ گـفـاري کـهـلـن

كه‌لین

ژماره ٦ ٢٠١٩

گۆڤارتکی تهدهیی هونهری وه‌زیه



١. شیری مەنج: پوینتی مەرجمانیڤه تهده جۆمهرده و مەرجمانیڤه پوینتیڤه
٢. ئا مەنێڤانی مەنێڤانی چارەمۆمێ ڕۆمێ مەنێڤانی ڕهانی مەنێڤانی/ مەرج مەنێڤانی. و: ئا و مەنێڤانی
٣. مەرج مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی
٤. مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی
٥. مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی
٦. مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی
٧. مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی
٨. مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی

كه‌لین

گۆڤارتکی تهدهیی هونهری وه‌زیه

ژماره ٦ ٢٠١٩

kelên



مەنێڤانی ژماره ٧

مەنێڤانی چارەمۆمێ ڕۆمێ مەنێڤانی ڕهانی مەنێڤانی/ مەرج مەنێڤانی. و: ئا و مەنێڤانی

Town Center

مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی مەنێڤانی